

ကသံၣ်ဒီးသၢတၢ်ဆါပိၣ်လံၣ်အိၣ်/(Polio)- /တၢ်လၢနကဘၣ်သ့ၣ်ညါ

တၢ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်ကသံၣ်ဒီးသၢတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤတဖၣ်/တၢ်မၤန့ၢ်အိၣ်သ့ၣ်လၢ/စ့ပုၣ်ကျိၣ်ဒီးကျိၣ်အဂၤတဖၣ်န့ၣ်လီၤ. က့ၢ်/www.immunize.org/vis/တက့ၢ်.
Hojas de información Sobre Vacunas están disponibles en español y en muchos otros idiomas. Visite www.immunize.org/vis

၁. ဘၣ်မနုၤအယီၤ/တၢ်ဘၣ်ဆဲးကသံၣ်ဒီးသၢလဲၣ်.

တၢ်ဆဲးကသံၣ်ဒီးသၢ/ဒီးသၢပုၤကညီၤလၢ/ **ပိၣ်လံၣ်အိၣ်/ (polio) တၢ်ဆါ/** သ့ၣ်လီၤ. /ပိၣ်လံၣ်အိၣ် /(**polio**) /မ့ၢ်တၢ်ဆါတကလုၣ်လၢ
ကဲထီၣ်အသး ခိဖျါ/ ဘဲရး(စ)/ တၢ်ဆါအယၢ်န့ၣ်လီၤ./
တၢ်အံၤရၢလီၤအသးလီၤလီၤဆီဆီခိဖျါ/ပုၤကညီၤအပုၤကညီၤ/အတၢ်အိၣ်ဘူးတၢ်လိာ်သးန့ၣ်လီၤ. /တၢ်အံၤရၢ
လီၤအသး/သ့ၣ်စ့ကိး/ခိဖျါလၢတၢ်အိၣ်/မ့ၢ်တမ့ၢ်/တၢ်ထံလၢအပၣ်ယုၣ်ဒီးပုၤလၢအဘၣ်ကူဘၣ်ကဲ/အအုၣ်န့ၣ်လီၤ.

အါတက့ၢ်/ပုၤလၢအဘၣ်ကူဘၣ်ကဲဒီးပိၣ်လံၣ်အိၣ် (**polio**)/န့ၣ် /တအိၣ်ဒီး တၢ်ဆါပနီၣ်နီတမံၤ/ဒီးပုၤအါဂၤ/ဘျါက့ၢ်လၢတအိၣ် ဒီးတၢ်ဆါလၢ
အဖိာ် ထွဲ ထီၣ်အခဲဘၣ်န့ၣ်လီၤ. /ဘၣ်ဆၣ်/တဘျီတခိၣ်/ပုၤလၢအဒီးန့ၢ်/ပိၣ်လံၣ်အိၣ်တဖၣ်/ဒူးကဲထီၣ်တၢ်ဆါလီၤဘျါ/(မၤဟူးမၤဝးအစု/
မ့ၢ်တမ့ၢ်/အခိၣ်တ န့ၢ် ဘၣ်)/လီၤ. /ပိၣ်လံၣ်အိၣ်/(**polio**)/ဒူးအိၣ်ထီၣ်/က့ၢ်ဂီၤတလၢတပုၤလီၤမိၤလီၤထီၣ်သ့န့ၣ်လီၤ./
ပိၣ်လံၣ်အိၣ်/(**polio**)/န့ၣ်/ဒူးကဲထီၣ်/တၢ်သံတၢ်ပုၤ သ့ၣ်စ့ကိး./ ညီန့ၢ်
မၤလီၤဘျါ/ညၣ်ထုၣ်တဖၣ်/လၢတၢ်စူးကါအီၤလၢ/တၢ်သါထီၣ်သါလီၤအဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.

ပိၣ်လံၣ်အိၣ်/(**polio**)/န့ၣ်/ကဲထီၣ်တ့ၢ်/တၢ်ဆါလၢ/အကဲထီၣ်ညီၣ်န့ၢ်အသးလၢ/ကီၢ်အမဲရကၤအပူၤန့ၣ်လီၤ. /တၢ်အံၤ/မၤလီၤဘျါတၢ်/ဒီးမၤသံပုၤ
လၢ အကထိတဖၣ်/အကထိ/ကိးန့ၣ်ဒီး/တချူးတၢ်စးထီၣ်စူးကါကသံၣ်ဒီးသၢတၢ်ဆါပိၣ်လံၣ်အိၣ်ဖဲ/၁၉၅၅/န့ၣ်အပူၤန့ၣ်လီၤ./ တၢ်ယါဘျါ
တၢ်ဘၣ် ကူ ဘၣ်ကဲလၢ/ပိၣ်လံၣ်အိၣ်န့ၣ်/တအိၣ်နီတမံၤဘၣ်./ဘၣ်ဆၣ်တၢ်ဒီးသၢအီၤသ့ခိဖျါတၢ်ဆဲးကသံၣ်ဒီးသၢသ့န့ၣ်လီၤ./

ပိၣ်လံၣ်အိၣ် / (**polio**) န့ၣ် တၢ်မၤလီၤမၤကွဲၣ်အီၤလၢ ကီၢ်အမဲရကၤအပူၤ လဲ န့ၣ်လီၤ.
ဘၣ်ဆၣ်ကဲထီၣ်တ့ၢ်ဒီးအသးလၢ/ဟီၣ်ခိၣ်ချၢအပူၤန့ၣ်လီၤ.
ပမ့ၢ်တၢ်ဒီးသၢအီၤဒီးတၢ်ဆဲးကသံၣ်ဒီးသၢဘၣ်န့ၣ်./ထဲဒၣ်/ပုၤတဂၤလၢအဘၣ်ကူဘၣ်ကဲဒီးပိၣ်လံၣ်အိၣ်လၢ/အဟဲလၢထံကီၢ်အဂၤတဘျီ/ဆဲထီၣ်
ရၢလီၤ တၢ်ဆါအံၤသ့န့ၣ်လီၤ.
တၢ်ဂ့ၢ်ကျဲးစး/မၤလီၤမၤကွဲၣ်တၢ်ဆါလၢ/ဟီၣ်ခိၣ်ချၢအံၤမ့ၢ်လၢထီၣ်ပုၤထီၣ်န့ၣ်./မ့ၢ်ကအိၣ်ဝဲတန့ၣ်န့ၣ်/ပတလိၣ်ဘၣ်ကသံၣ်ဒီးသၢ/ပိၣ်လံၣ်အိၣ်လၢ
ဘၣ်လီၤ./ တချူးတုၤအကတီၢ်ဝဲန့ၣ်./ပလိၣ်ဘၣ်လၢ/ကဆဲးပဖိလၢ/ကသံၣ်ဒီးသၢန့ၣ်လီၤ.

၂. /ကသံၣ်ဒီးသၢတၢ်ဆါပိၣ်လံၣ်အိၣ်/(polio)

ကသံၣ်ဒီးသၢတၢ်ဆါပိၣ်လံၣ်အိၣ်/(Inactivated Polio Vaccine - **IPV**)/ ဒီးသၢပိၣ်လံၣ်အိၣ်/ (**polio**) သ့န့ၣ်လီၤ.

ဖိသၣ်

အါတက့ၢ်ပုၤကြားမၤန့ၢ်/ **IPV** /ဖဲအဝဲသ့ၣ်အဖိသၣ်ခါအခါလီၤ. ကသံၣ် **IPV** /န့ၣ်
ညီၣ်န့ၢ်တၢ်ဟ့ၣ်အီၤဖဲ/၂, /၄, /၆/တုၤ/၁၈/လၢ./ဒီးသးန့ၣ်/၄/ န့ၣ် /တုၤ လၢ/၆/န့ၣ်/န့ၣ်လီၤ.

ဘၣ်သ့ၣ်သ့ၣ်/တၢ်ဆါကတီၢ်ကလီၤဆီလိာ်သးလၢ/ဖိသၣ်တနီၤအဂီၢ်/(ပၣ်ယုၣ်ဒီးပုၤလၢအလဲတၢ်က့ၢ်တၢ်လၢထံကီၢ်အဂၤတနီၤ/ဒီးပုၤတနီၤလၢအဒီး
န့ၢ် **IPV** ဒ်အမ့ၢ်/ကသံၣ်ဒီးသၢလၢအဟဲဖိၣ်ထီၣ်သးအသိးန့ၣ်လီၤ). /နကသံၣ်သရၣ်ဟ့ၣ်အါထီၣ်န့ၢ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤသ့န့ၣ်လီၤ.

ပုၤဒိၣ်တုၣ်တဖၣ်

အါတက့ၢ်ပုၤဒိၣ်တုၣ်တဖၣ်တလိၣ်ဘၣ်/**IPV** မ့ၢ်လၢ/အဝဲသ့ၣ်/ဆဲးဘၣ်က သံၣ်ဒီး သၢ ပိၣ်လံၣ်အိၣ်လၢအဖိသၣ်အခါလဲလီၤ.
ဘၣ်ဆၣ်/ပုၤဒိၣ်တုၣ်တနီၤ/အိၣ်လၢတၢ်ဘၣ်ယိၣ်ဘၣ်ဘီလၢအလီၤပျံၤဒိၣ်အလီၤ/ဒီးကြားဆိကမိၣ်တၢ်ဆဲးကသံၣ်ဒီးသၢပိၣ်လံၣ်အိၣ်./ပၣ်ယုၣ်ဒီး-
• ပုၤလဲတၢ်က့ၢ်တၢ်လၢထံကီၢ်အဂၤတဘျီ./
• ပုၤမၤတၢ်လၢတၢ်မၤက့ၢ်ဒီးတဖၣ်လၢအကဟံးဖိၣ်ဘၣ်ပိၣ်လံၣ်အိၣ်တၢ်ဆါအယၢ်./ဒီး

- ပုၤမၤတၢ်ဖိလၢအကွၢ်ထွဲတၢ်အိၣ်ဆူၣ်အိၣ်ချူ/လၢအယါဘျါပုၤဆါလၢ/အကအိၣ်ဒီးတၢ်ဆါပိၣ်လံၣ်အိၣ်/(polio).

ပုၤဒိၣ်တုၣ်တၢ်လၢအအိၣ်ဒီးတၢ်ဘၣ်ယိၣ်ဘၣ်ဘီအံၤ/ကလိၣ်ဘၣ်/IPV /၁/ တုၤလၢ/၃/ဖျါၣ်/ဒီးသန့ထီၣ်အသးလၢအဝဲသ့ၣ်ဒီးန့ၣ်ဘၣ်လၢအပုၤကွၢ် ပုၤ ဖျါၣ်လဲၣ်န့ၣ်လီၤ.

တအိၣ်ဒီးတၢ်သ့ၣ်ညါတုၢ်တၢ်ဘၣ်ယိၣ်ဘၣ်ဘီလၢတၢ်ဒီးန့ၣ်/ IPV /တကတီၢ် ဃီ ဒီးကသံၣ်ဒီးသဒါအဂၤတဖၣ်န့ၣ်လီၤ.

၃- ပုၤတနီၤတကြါဒီးန့ၣ်ကသံၣ်ဒီးသဒါအံၤဘၣ်

တဲဘၣ်ပုၤလၢအဟ့ၣ်န့ၣ်ကသံၣ်ဒီးသဒါ-

- **ဖဲပုၤတဂၤလၢအဟံးန့ၣ်ကသံၣ်ဒီးသဒါ/အိၣ်ဒီးတၢ်တဘၣ်လိာ်ဒီးသ့ၣ်/လၢအဒိၣ်အမုၢ်တမံၤမံၤ/လၢအလီၤပျံၤလၢတၢ်အိၣ်မူအဂီၢ်အခါတက့ၢ်.**
နမ့ၢ်ကွၢ်ဆါၣ်မိၣ်တုၢ်တၢ်ဒိဘၣ်လၢ/အမၤပျံၤမၤဖုးသးသမူဖဲတၢ်ဒီးန့ၣ်ဘၣ်/ IPV / ,/မုတမ့ၢ်/ဒီးန့ၣ်ဘၣ်တၢ်တ ဘၣ် လိာ် ဒီး /သ့ၣ်လၢအဒိၣ်အမုၢ်လၢ/ ကသံၣ်အံၤ တမံၤ မံၤန့ၣ်./ ပုၤ က ဖုး သ့ၣ်ညါန့ၣ် /လၢ နတဘၣ်ဆဲးကသံၣ်ဒီးသဒါဘၣ်. /သံကွၢ်/နကသံၣ်သရၣ်ဖဲနမ့ၢ်အိၣ်ဒီးတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျါ ဘၣ်ယး /တၢ်လၢအပၣ်ယုၣ်လၢ/ကသံၣ်ဒီးသဒါအပူၤန့ၣ်တက့ၢ်.
- **ဖဲပုၤတဂၤလၢအဟံးန့ၣ်ကသံၣ်ဒီးသဒါ/အိၣ်တဆူၣ်အခါ.**
နမ့ၢ်အိၣ်ဒီး/တၢ်ဆါတဆဲးတက့ၢ်./ဒိအမ့ၢ်/တၢ်ခုၣ်ဘၣ်န့ၣ်./နဒီးန့ၣ်/ကသံၣ်ဒီးသဒါတန့ၣ်အံၤသ့န့ၣ်လီၤ. /နမ့ၢ်ဆူးဆါဖဲအဘၣ်ဒး/မုတမ့ၢ်/ဒိၣ်ဒိၣ် မုၢ် မုၢ်န့ၣ်./နကြါဒီးခိးတုၤလၢန ဘျါ က့ၤတစုန့ၣ်လီၤ. နကသံၣ်သရၣ်ဟ့ၣ်က့ၣ်ဟ့ၣ်ဖးန့ၣ်သ့န့ၣ်လီၤ.

၄- /ကသံၣ်ဒီးသဒါတၢ်ဒိဘၣ်တၢ်ဘၣ်ယိၣ်ဘၣ်ဘီတဖၣ်

ကသံၣ်တမံၤလၢလၢ./လၢအပၣ်ယုၣ်ဒီးကသံၣ်ဒီးသဒါတဖၣ်./အိၣ်ဒီးတၢ်ခွဲးတၢ်ယာ်လၢ/ကဟ့ၣ်ထီၣ်/ကသံၣ်အတၢ်ဒိဘၣ် တၢ်န့ၣ်လီၤ.
/တၢ်သ့ၣ်တဖၣ် အံၤညါန့ၣ်/မ့ၢ်တၢ်တဆဲးတက့ၢ်/ဒီးဟါမၤလၢအကစၢ်ဒၣ်ဝဲ./ဘၣ်ဆၣ်/တၢ်ဒိဘၣ်လၢအဒိၣ်တဖၣ်/ကဲထီၣ်အသးသ့န့ၣ်လီၤ.

ပုၤတနီၤလၢအဒီးန့ၣ်/ IPV /မၤန့ၣ်ဘၣ်/တၢ်ဆါအဖိး ဖဲတၢ်လီၢ် လၢတၢ်ဆဲး ကသံၣ် ဒီးသဒါန့ၣ်လီၤ./ IPV /န့ၣ်တၢ်တသ့ၣ်ညါအီၤလၢ အဒုးကဲထီၣ်တၢ်ကီ တၢ်ခဲလၢ အဒိၣ်အမုၢ်တ ဖၣ် , ဒီးအါတက့ၢ်ပုၤတအိၣ်ဒီးတၢ်ကီတၢ်ခဲနီၣ်တမံၤလၢတၢ်အံၤဘၣ်.

တၢ်ကီတၢ်ခဲအဂၤတဖၣ်လၢ/အကဲထီၣ်အသးသ့/ဖဲတၢ်ဆဲးကသံၣ်ဒီးသဒါအံၤဝဲအလီၢ်ခဲ-

- တဘျီတခိၣ်/ပုၤမဲၣ်ခဲးသ့/ဖဲတၢ်မၤကွၢ်တၢ်အိၣ်ဆူၣ်အိၣ်ချူ/ဝဲအလီၢ်ခဲ./ပုၤယုၣ်ဒီးတၢ်ဆဲးကသံၣ်ဒီးသဒါန့ၣ်လီၤ. /တၢ်ဆူၣ်နီၤ/မုတမ့ၢ်/မံၤလီၤ/၁၅/ မံးနံးယၣ်ယၣ်/ဒီးသဒါတၢ်မိၣ်ခဲးသ့./ဒီးတၢ်ဘၣ်ဒိဘၣ်ထံးလၢတၢ်လီၤယံၤသ့ဝဲန့ၣ်လီၤ. /တဲဘၣ်နကသံၣ်သရၣ်/ဖဲနမ့ၢ်တုၢ်ဘၣ်လၢခိၣ် မူၤ./ မုတ မ့ၢ်/တၢ်ထံၣ်ဆီတလဲ/မုတမ့ၢ်/တၢ်သီၣ်လၢနန့ၣ်ပုၤအခါတက့ၢ်.
- ပုၤတနီၤမၤန့ၣ်/ဖဲဘၣ်ခိၣ်ဆါ/လၢအဆါနးဒိၣ်မး/ဒီးယံၣ်ထီၣ်ဒိၣ်န့ၣ်/တၢ်ဆူးဆါလၢအမၤညါန့ၣ်အသးလၢ/တၢ်ဆဲးကသံၣ်ဒီးသဒါသ့န့ၣ်လီၤ. တၢ်အံၤတကဲထီၣ်အသးညါညါဘၣ်န့ၣ်လီၤ.
- ကသံၣ်ကသီတမံၤလၢလၢန့ၣ်/ကဲထီၣ်/တၢ်ဒိဘၣ်လၢတဘၣ်လိာ်ဒီးသ့ၣ်ဒိၣ်ဒိၣ်မုၢ်မုၢ်သ့ဝဲန့ၣ်လီၤ. /တၢ်ဒိဘၣ်လၢ/တၢ်ဆဲးကသံၣ်ဒီးသဒါန့ၣ်/တမၤညါန့ၣ်အသးဘၣ်./တၢ်တယာ်အီၤလၢ/ကဲထီၣ်အသးတဘျီလၢ/တၢ်ဆဲးအဘျီ/၁/ ကကွၢ်./ဒီးကကဲထီၣ်အသးလၢစ့ၤမံးနံး/ဆူၤန့ၣ်ရံၣ်ဖဲတၢ်ဆဲးကသံၣ်ဒီးသဒါအလီၢ်ခဲန့ၣ်လီၤ.

ဒိကသံၣ်အဂၤအသိး./ကသံၣ်ဒီးသဒါန့ၣ်တၢ်ခွဲးတၢ်ယာ်စ့ၤဒိၣ်မးလၢကကဲထီၣ်တၢ်ဘၣ်ဒိဘၣ်ထံးလၢဒိၣ်ဒိၣ်မုၢ်မုၢ်/မုတမ့ၢ်/တုၤလၢတၢ်သံတၢ်ပုၤန့ၣ်//လီၤ./

ကသံၣ်ဒီးသဒါတၢ်ပုၤဖျဲးန့ၣ်တၢ်သမံသမိးအီၤထီၣ်ဘိန့ၣ်လီၤ./ လၢကမၤန့ၣ်/အါထီၣ်/တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျါအဂီၢ်./လဲၤကွၢ်ဖဲ-

www.cdc.gov/vaccinesafety/

၅. /တၢ်မနုၤကမၤအသးဖဲအိၣ်ဒီးကသံၣ်အတၢ်ဒီးဘၣ်ဒိၣ်ဒိၣ်မ့ၢ်မ့ၢ်အခါလဲၣ်.

ယၢ်ကြးယုထံၣ်မနုၤလဲၣ်.

- ယုထံၣ်န့ၢ်တၢ်တမံၤမဲၤလၢအကဲထီၣ်တၢ်ဘၣ်ယိၣ်ဘၣ်ဘီလၢနဂီၢ်, / ဒ်အမ့ၢ်တၢ်တဘၣ်လိၣ်ဒီးသ့ၣ်အပနီၣ်လၢအဒိဘၣ်တၢ်အဒိၣ်အမ့ၢ်တဖၣ်, / တၢ်ကီၢ်ထီၣ်ဖးဒိၣ်, / မ့တမ့ၢ်/တၢ်ဒီးသ့ၣ်ပၢ်သးလၢတမၤညီၣ်န့ၢ်အသးတဖၣ်တက့ၢ်. /

တၢ်တဘၣ်လိၣ်ဒီးသ့ၣ်အပနီၣ်လၢအဒိဘၣ်တၢ်/အပနီၣ်အဒိၣ်အမ့ၢ်တဖၣ်/ပၢ်ယုၣ်ဒီးတၢ်ဖဲးဘၣ်ကပြုထီၣ်, /ခဲၣ်သၣ်ဒီးကီၢ်ဘိတဖၣ်ညိးထီၣ်, /သါထီၣ်သါလီၤကီၢ်, /သးစံၢ်ချ့, /ခိၣ်မ့ၢ်, /ဒီးဂံၢ်စၢ်ဘါစၢ်န့ၣ်လီၤ. /တၢ်အံၤညီၣ်န့ၢ်စးထီၣ်လၢစ့ၤမံးနံးဆူ/စ့ၤန့ၣ်ရံၣ်ဖဲ တၢ်ဆဲးကသံၣ်ဒီးသဒါအလီၢ်ခဲ န့ၣ်လီၤ.

ယၢ်ကြးမၤမနုၤလဲၣ်.

- နမ့ၢ်ဆိကမိၣ်လၢ/တၢ်အံၤမ့ၢ်တၢ်ဒီးဘၣ်လၢအဒိဘၣ်အမ့ၢ်/မ့တမ့ၢ်/ဂ့ၢ်ဂီၢ်အူအဂၤလၢအိၣ်ခိးမ့ၢ်တသ့န့ၣ်, /ကိးလိတဲစိဆူ/9-1-1 ဒီးလဲၤဆူတၢ်ဆါပၢ်ၣ်လၢ အဘူးကတၢ်တဖျၢၣ်တက့ၢ်. မ့တမ့ၢ်ဘၣ်ဒီး, /ကိးလိတဲစိဆူနတၢ်ဟ့ၣ်ကသံၣ်ဒီးတက့ၢ်.

တၢ်န့ၣ်အလီၢ်ခဲ, /တၢ်ဒီးဘၣ်ကြးတၢ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်အီၤဆူ/Vaccine Adverse Event Reporting System (VAERS)/န့ၣ်လီၤ. နကသံၣ်သရၣ်ကြးပၢ်ကီၢ်တၢ်ဟံၣ်ဖျါအံၤ, /မ့တမ့ၢ်/နမၤအီၤလၢနနီၣ်က စၢ် သ့/ ဒီဖျါ လၢ/ VAERS /အပုၣ်ယဲၤသန့ဖဲ/ www.vaers.hhs.gov , /မ့တမ့ၢ်/ ကိးလိ တဲစိဆူ/1-800-822-7967/န့ၣ်လီၤ.

VAERS /တဟ့ၣ်တၢ်ဟ့ၣ်က့ၣ်ဟ့ၣ်ဖးလၢ/တၢ်အိၣ်ဆူၣ်အိၣ်ချ့ဘၣ်.

6. National Vaccine Injury Compensation/တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤ

National Vaccine Injury Compensation /တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤ/

(VICP)/မ့ၢ်/ဖဲၣ်ဒဲရဲၣ်တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤလၢအဒုးအိၣ်ထီၣ်တၢ်အိၣ်လိးဆူပုၤလၢအဘၣ်ဒီးဘၣ်ထံးခိဖျါလၢ/ကသံၣ်ဒီးသဒါတနီၤအယီၤလီၤ.

ပုၤလၢအနၢ်လၢအဘဲသ့ၣ်ကအိၣ်ဒီး/တၢ်ဘၣ်ဒီးဘၣ်ထံးခိဖျါ/ကသံၣ်ဒီးသဒါန့ၣ်/မၤလိန့ၢ်အါထီၣ်တၢ်ဘၣ်ယးတၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤ/ဒီးဘၣ်ယးတၢ်ဆိုးထီၣ်တၢ်ယုက့ၤကဒါက့ၤခိဖျါတၢ်ကိးလိတဲစိဆူ/1-800-338-2382 မ့တမ့ၢ်/လဲၤက့ၢ်ဘၣ်ဖဲ/ VICP /အ ပုၣ်ယဲၤသန့ဖဲ

/ www.hrsa.gov/vaccinecompensation / တက့ၢ်.

အိၣ်ဒီးတၢ်ဟံၣ်ပနီၣ်တၢ်ဆါကတီၢ်လၢတၢ်ဆိုးထီၣ်လၢတၢ်ယုက့ၤအဂီၢ်လီၤ.

၇. /ယမၤလိန့ၢ်အါထီၣ်တၢ်သ့ဒ်လဲၣ်.

- သံက့ၢ်နကသံၣ်သရၣ်လၢအက့ၢ်ထွဲန့ၢ်တက့ၢ်. အဘဲဟ့ၣ်နကသံၣ်ဒီးသဒါတစူၣ်လၢ/တၢ်ထၢန့ၣ်လီၤအီၤ/မ့တမ့ၢ်/ဟ့ၣ်က့ၣ်န့ၢ်လၢတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျဲၤလၢကျဲၤကျဲၤအဂၤန့ၣ်လီၤ.
- ကိးလိတဲစိဆူနဟီၣ်ကဝီၤ/မ့တမ့ၢ်/ကီၢ်ဖဲၣ်တၢ်အိၣ်ဆူၣ်အိၣ်ချ့ဖဲကျဲၤတက့ၢ်.
- ဆဲးကျိး တၢ်ဂၢ်ယၢ်ဒီးတၢ်ဒီးသဒါတၢ်ဆါစဲထၢၣ် (CDC)/-
 - ကိးလိတဲစိဆူ/ 1-800-232-4636 (1-800-CDC-INFO) မ့တမ့ၢ်
 - လဲၤက့ၢ်ဖဲ CDC /အပုၣ်ယဲၤသန့ဖဲ/ www.cdc.gov/vaccines

တၢ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်ကသံၣ်ဒီးသဒါတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျဲၤ
ကသံၣ်ဒီးသဒါတၢ်ဆါမိၣ်လဲၣ်အိၣ်/(Polio)
7/20/2016

42 U.S.C. § 300aa-26

တၢ်အိၣ်ဆူၣ်အိၣ်ချ့ၣ်ဒီးပုၤတၢ်တၢ်မၤစၢၤဝဲၤကျိၤ/(Department of Health and Human Services)
တၢ်ဂၢၢ်လၢၣ်ဒီးတၢ်ဒီးသၢတၢ်ဆါဖဲတၢ် (Centers for Disease Control and Prevention)

ထဲဒၣ်တၢ်မၤလီၤစူးကါဝဲအဂီၢ်/



လၢတၢ်ကဟ့ၣ်ဒုးသ့ၣ်ညါ ပုၤဟ့ၣ်လီၤတၢ်အိၣ်ဆူၣ်အိၣ်ချ့ၣ်ဒီးတၢ်ကဟ့ၣ်လၢတၢ်မၤစၢၤဝဲၤကျိၤတၢ်ထံၣ် တၢ်ဆဲး ကသံၣ်ဒီးသးအဂီၢ်လၢအလီၤတၢ်မၤစူးအဂီၢ်၊
တၢ်ကဆါလီၤတၢ်ဂၢၢ်အၣ်ယး အီၣ်သ့ၣ်ညါတၢ်ထံၣ် တၢ်ဆဲးက သံၣ်ဒီးသးဒီးတၢ်သ့ၣ်ဆၢမးကတီၢ်လၢတၢ်ကဆဲးကသံၣ်ဒီးသးလၢခါ ဆူၣ်ညါအဂီၢ်အူ မံးဖွံးကၢၣ်တၢ်မၤဂ့ၢ်ထီၣ်တၢ်ဂ့ၢ်
ထွဲကဟ့ၣ်လၢတၢ်ဆဲးလီၤမံးကရၢ (Michigan Care Improvement Registry) အအိၣ်ဒုၣ်လီၤ. ပုၤတၢ်ဂ့ၢ်စ့ၣ် အိၣ်ဒီးတၢ်စွဲးတၢ်ယၢ်လၢကယုထီၣ်ဝဲ
ပုၤလၢအဟ့ၣ်လီၤအဝဲသ့ၣ်အတၢ်အိၣ်ဆူၣ်အိၣ်ချ့ၣ်ဒီးတၢ်ကဟ့ၣ်လၢတၢ်မၤစၢၤဝဲၤကျိၤ လၢသု တၢ်ဆဲးကသံၣ်ဒီးသးအဂီၢ်အူတၢ်သ့ၣ်လီၤမံးကရၢအအိၣ်တၢ်ဂ့ၢ်ဒုၣ်လီၤ.

Translation provided by St. Peter's Health Partners

DCH-0470KA
AUTH: P. H. S., Act 42, Sect. 2126.